

EL TELEGRAMA

DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

Precios de suscripción:

Melilla un mes 1'25 Ptas.
 Provincias un trimestre 4'50 "
 Número suelto 0'05 "

Redacción y Administración:

CALLE DE LA IGLESIA, NUM. 4.

ANUNCIOS:

PRECIOS CONVENCIONALES
 Pago anticipado

Este número ha sido confeccionado antes de las 24 del sábado

Urge resolver

En extenso artículo intitulado «Deuda sagrada» publicado en el número 810 correspondiente al domingo 17 del pasado Julio, nos lamentábamos de la lentitud con que la Junta de Arbitrios procedía en la resolución de asunto de tan vital interés para la guarnición, como es la adquisición ó construcción de pabellones con destino á los jefes y oficiales, y á pesar del tiempo transcurrido, continúa sufriendo dilaciones, á las que precisa poner término en beneficio de todos.

No hemos de repetir los argumentos entonces empleados para demostrar, que la población civil tiene contraída con la militar una deuda sacrosanta, que á los que pretenden el cambio de régimen, conviene más que á ningún otro solventar, para estrechar los lazos con el elemento armado, que en mucho tiempo ha de seguir predominando en la vida de Melilla.

Dieciocho meses se ha tardado en discutir la mayor ó menor conveniencia de adquirir con destino á pabellones, las casas que en el Parque Hernandez construyó el inteligente y activo contratista de obras D. Francisco Orozco, y hasta la última sesión, celebrada el pasado miércoles, no ha recaído acuerdo, acuerdo que nada resuelve y con el cual solo consigue sufra el asunto nuevas dilaciones.

Los que desde un principio trataron (al parecer) de ganar tiempo, han triunfado, facilitándoles el triunfo, elementos á ellos extraños.

El acuerdo ha sido de conformidad con el dictamen de la ponencia que se nombró para informar acerca de las condiciones de las casas presentadas á concurso y en él, por diversos motivos más ó menos fundados, se desechan todas aquellas proponiendo al ministro de la Guerra que por cuenta de la Junta de Arbitrios se construyan pabellones.

No es nuestro ánimo dirigir censuras á nadie ni criticar hechos, por eso nos abstendremos de discutir el informe, que á juicio del Excmo. Señor Presidente de la Corporación municipal, rebasó los límites que se marcan á la ponencia, exponiendo soluciones, cuyo estudio no le había sido encomendado. Si discutiéramos el dictamen precipitado, tal

vez tuviésemos que dirigir censuras á personas que estimamos y nos merecen toda clase de respetos.

Lo indiscutible es, que el tiempo pasa, que los acontecimientos pueden precipitarse, que el Ayuntamiento puede ser implantado contra la voluntad de casi todos los melillenses y el día que tal ocurra, será posible que el nuevo organismo municipal, proclamando ser función del Estado la construcción de pabellones para la oficialidad, se desentienda del asunto y queden sin casas los que con su sangre fecundaron esta tierra africana é hicieron de ella una plaza comercial.

No pretendemos que se adquieran las casas del Sr. Orozco, nó; ahora y siempre opinamos, que si resulta su precio elevadísimo deben desecharse, pero por este concepto solo, no por ningún otro; la condición de ser insalubre el lugar donde se hallan emplazadas, no es argumento sólido, aunque convenga á los que poseen propiedades en el recinto interior; lo que nosotros pretendemos, lo que siempre defendimos y seguiremos defendiendo por creerlo justo, es que la Junta de Arbitrios adquiera compromiso solemnemente, compromiso que no pueda ser anulado, ni por el pretendido Ayuntamiento, ni por otra entidad que en su día sustituya á la actual Junta de Arbitrios, en virtud del cual se construyan los pabellones necesarios para la oficialidad, abonando en el entre tanto las gratificaciones que hoy perciben los oficiales que no disfrutan pabellón del Estado.

Los obstáculos que se han ido presentando á las distintas soluciones propuestas, han determinado una pérdida de tiempo, que conviene ahora ganar y si es cierto—cosa que que no tenemos motivos para dudar—que el elemento civil de la Junta de Arbitrios, no opone resistencia, ni regatea medios para que la guarnición se aloje convenientemente; si lo único que se desea es, que la nueva carga que va á pesar sobre la Junta, resulte lo menos onerosa posible, y no que pase el tiempo sin que se resuelva el asunto, en espera de que el Ayuntamiento se implante y cortar entonces por lo sano; deben civiles y militares ganar el tiempo perdido, y pues no se considera conveniente la adquisición de casas, decir concretamente á la Superioridad, *en tal plazo, la Junta es comprometida á construir el número de pabellones que faltan para la plantilla de oficiales, con arreglo á la última organización.*

Si así se procede, se dará el paso definitivo para la unión de los elementos civil y militar

de Melilla, unión necesaria é indispensable al progreso moral y material de la plaza.

CHAFARINAS

SU PUERTO

En el último correo se ha recibido del Ministerio de Agricultura y Obras públicas, el proyecto de construcción de un puerto en el abrigo natural formado por las islas Chafarinas, trabajo que, como nuestros lectores no ignoran, fué encargado por la Superioridad al Ingeniero Sr. Becerra, Director de las obras que en nuestra rada van á realizarse.

El proyecto de referencia viene ya comovisto bueno de arriba, lo que quiere decir que puede llevarse á la práctica tan luego como se cuente con los medios necesarios para ello.

Como, desgraciadamente, acontece casi siempre en España, falta lo principal que es el dinero, de modo que hasta que este se ponga á la mano el proyecto no pasará de tal.

Por de pronto parece que el Gobierno está decidido á facilitar recursos para construir el espigón que ha de enlazar á la isla de Isabel II con la del Rey, dejando aplazada la construcción del que debería tener un punto de arranque en el islote del Congreso.

No hay que decir cuanto nos alegraríamos de que cuanto antes quedase aprovechado el refugio que la naturaleza ha puesto en aquellas posesiones españolas.

Salvado por la Purísima

Juan García era lo que se llama un mal soldado.

Fué á Cuba á pelear por la patria, como van los hombres malos á todas partes, por dinero. Haciendo la vida de perdido en Badajoz, habíase vendido por unos duros y con la sola fé del dinero, había ido á su pueblo á decir á sus padres *adiós*, engañándoles miserablemente y haciéndoles creer que marchaba voluntario á pelear por su patria.

En Cuba se portó siempre como un cobarde; mientras le duró el dinero, se mostraba en los combates animoso; pero era indudablemente efecto del alcohol; terminóse el fruto de su asquerosa venta y Juan era conocido en la pequeña columna de que formaba parte por el apodo de *Juan el miedoso*.

Tenía, no obstante ser cobarde una cualidad Juan, la de ser blasfemo en grado super-

Ecos de la insurrección

Refuezos á Saidia.—Situación comprometida.—Propósitos de los rebeldes.

Al mismo tiempo que la mehallá del Béchir, internándose en territorio francés huía de la Alcazaba de Saidia, ante el temor de ser copada por el Rogui, cincuenta soldados imperiales al mando de un célebre kaid, marchaban en sentido contrario, costeando la frontera, con el fin de reforzar la guarnición de la Alcazaba.

Si antes se consideraba difícil la situación de Saidia por haber ocupado los ginetes de Bou-Amama el desfiladero Garbús, hoy que se ve privada del apoyo del Béchir, la gravedad es mucho mayor, no siendo aventurado suponer que en plazo breve caerá en poder del Pretendiente.

La fuerza principal de las tropas rebeldes, la constituye en aquella región ginetes de Chambas, los cuales desde hace 20 años guerrean en el Sur con Bou-Amama y desde el pasado año con su hijo, siendo un maravilloso contingente de caballería ligera, que no cesa de acosar á la mehallá del Baghdadí en los alrededores de Uxda.

Muley Mohamed esperaba el término del Ramadan, para reanudar las operaciones y como el viernes terminó, celebrándose la pascua del carnero, es muy posible que á estas horas, hayan reanudado las operaciones aproximándose á la Alcazaba de Saidia, la cual no podrá ser defendida por los cincuenta askaris llegados de Uxda.

Mucha importancia tiene para los imperiales la pérdida de dicha fortaleza, pues por las playas inmediatas se han efectuado todos los desembarcos de víveres y hombres con destino á la pequeña villa de Uxda, último baluarte de los imperiales en la región oriental.

Dueños los rebeldes de Saidia dispondrán de una playa en la que podrán desembarcar los víveres y municiones que necesitan y quedarán cortadas las comunicaciones entre Uxda y la costa.

Los imperiales para enviar refuerzos de todo género á Uxda, no tendrán otro remedio que solicitar del Gobierno francés, les autorice á efectuar los desembarcos por el Kis ó por Nemours, para conducirlos por territorios de la Argelia á la precitada villa.

Si Francia concede como es de esperar, tal autorización, se malquistará con el Pretendiente, rompiendo la táctica que hasta ahora seguía de poner una vela á Dios y otra al Diablo; es decir de prestar una decidida protección al Sultán, en tanto que sus agentes secretos ú oficiales la congracian con el Rogui.

El gobernador Militar de Melilla

Nuestro ilustrado colega «Unión Militar» hablando de la gestión del Excmo. Sr. Gene-

ral Serrano, se expresa en los siguientes laudatorios términos.

«Sigue nuestro distinguido amigo, el caballero, digno y honrado General Serrano, gobernador militar de la importantísima plaza de Melilla, cortando abusos con mano firme y sin contemplación alguna.

Aun cuando hayamos de ocuparnos de aquella plaza, donde contamos con tantos y buenos compañeros y amigos, con el interés que merece; en deber de conciencia nos obliga á adelantar que, con generales como D. Manuel Serrano, y con tan brillante y unida guarnición como la de Melilla á la cual está cariñosamente unida la parte más sana del elemento civil, puede estar orgullosa la Patria y el Ejército.

El general Serrano, secundado por nuestro antiguo amigo el digno general Muñiz y por todos los buenos ciudadanos de Melilla, está prestando un relevante servicio á la causa del progreso y de las más absoluta moralidad, causas que se defienden con el ejemplo. Y no de cimos más por hoy».

MARRUECOS

Con este título ha publicado un interesante libro, el ilustrado Comandante del Regimiento de Infantería de Otumba D. Luis Trucharte Villanueva.

En dos partes divide el Sr. Trucharte su trabajo. Dedicó la primera, á la descripción geográfica y la segunda á la historia del Imperio.

Con claridad y notable método expone en los nueve capítulos de que consta la primera parte, los siguientes extremos:

Situación, extensión y población de Marruecos; sistemas orográfico é hidrográfico; clima, producciones, flora y fauna; agricultura, industria y comercio; razas, idiomas, crages, usos y costumbres; religión, instrucción pública, gobierno y administración; organización militar y por último describe las poblaciones más notables, con importantes y útiles datos sobre las mismas.

En la segunda parte, estudia la historia de Marruecos desde los tiempos antiguos hasta nuestros días, enumerando las dinastías que se han sucedido en el Gobierno del Imperio. De gran actualidad resulta la obra del Sr. Trucharte y merece ser leída por civiles y militares; pues como necesaria preparación para cumplir la misión civilizadora que nos está confiada en Marruecos, debemos adquirir conocimiento del país, en donde los españoles hemos de desarrollar nuestras iniciativas y esto se consigue con el libro de que nos ocupamos, al cual acompaña varios croquis y cuadros gráficos, que facilitan la comprensión del texto.

Damos expresivas gracias al inteligente Comandante, por la atención que ha tenido al dedicarnos un ejemplar de su obra y le felicitamos por tan excelente y utilísimo trabajo, que nos permitimos recomendar eficazmente á nuestros lectores.

NOTICIAS

Salvado por la Purísima

Por sernos materialmente imposible, no publicamos el día 8 del corriente mes el cuento que hoy honra nuestras columnas y del que es autor el primer teniente del Disciplinario y querido amigo nuestro D. Arsenio Fuentes.

lativo. Sin motivo alguno constantemente y sin venir á cuento, su boca lanzaba las mayores injurias que imaginarse pueden contra todos los Santos y las Virgenes de la Corte celestial, como si los Santos tuvieran la culpa de que él fuese un bandido, sin conciencia ni alma.

Es indudable que los malos, tarde ó temprano, tienen un castigo merecido y el de Juan no se hizo mucho esperar.

II

El 8 de Diciembre de 18..... amaneció un día triste para la compañía de Juan el miedoso; llevaban cuatro días de marchas penosísimas en las que el fuego con el enemigo no había cesado un momento; rendidos de cansancio y hambre iban desde el capitán hasta el último soldado, habiendo dejado un oficial y trece hombres ya tendidos tras ellos. Pero con ese entusiasmo bélico propio de almas españolas, el capitán animaba á la tropa con la esperanza de llegar antes de oscurecer al punto donde se dirigían.—¡Animo muchachos!—decía—que aun hemos de celebrar hoy el día de nuestra Patrona! Si hubiese sido posible escudriñar en aquel momento el alma de Juan, ¡qué blasfemia más atroz se le habría oído!

Tocóle al poco rato á Juan el turno de explorador, y acompañado de otro, adelantóse á la columna mientras ésta hacía un alto.

No habrían andado kilómetro y medio Juan y su compañero, cuando al terminar un repecho y sin darles tiempo á la defensa, cayeron sobre ellos siete ú ocho negrazos, machete en mano, haciendo prisionero á Juan mientras el otro sagazmente huía. Las primeras palabras de Juan al verse cogido, fueron un sarcasmo horrible, después... después como buen cobarde empezó á pedir perdón. Le ataron y le pegaron, mientras un negro subíase á un árbol con una gran cuerda y ataba una de sus puntas á una rama para ahorcar al prisionero. Juan en aquel momento parecía más que un hombre, una bestia. Llena la boca de espuma y forcejeando daba horror oírle. Mientras preparaban el nudo corredizo que había de oprimirle el cuello, cayó, al suelo anonadado y casi sin aliento, enseñando el pecho por entre los girones de su sucia camisa. De pronto y al punto que lo levantaban para colgarle, sus ojos tropezaron con escapulario de la Purísima, que su pobre madre le había puesto, sin que él lo supiera, la última noche que durmió en casa, y como herido por un rayo, dando un salto horrible, que le libró de sus verdugos, cayó de rodillas exclamando: ¡Virgen Santísima, sálvame! En aquel momento un ensordecedor ¡Viva España! y un prolongado toque de ataque resonaron á cincuenta pasos de aquel cuadro.

Era la columna, que avisada por el compañero de Juan, llegaba jadeante á rescatarlo.

Soltaron al pobre Juan, que llorando como un niño, arrancose el escapulario del pecho y le dió un beso que parecía salido del corazón; después volvióse á sus compañeros y enseñándoles el escapulario gritó: ¡Muchachos viva la Purísima!

III

Hoy, cuando algún vecino del pueblo del trabajador Juan García, recuerda el hecho de éste y atribuye su salvación á la suerte, Juan suele indignarse y exclama:

—¡No fué la suerte! Á mi me salvó la Purísima.

Arsenio de Fuentes

Accidente

Trabajando en la descarga de mercancías el obrero Manuel Garcia, se produjo con un rail una herida en la mano derecha, siendo curado en el Centro Higiénico.

Junta

Mañana domingo á las doce celebrará Junta general de segunda convocatoria el Económico Militar, con el fin de proceder á la eleccion de cargos del Consejo de Administración.

Vicaría Castrense

Habiendo marchado en uso de licencia el señor Vicario Castrense D. Joaquín Lorientte, se ha hecho cargo de la Vicaría el Capellán primero D. Felipe Pardo.

Trabajos fracasados

Los trabajos que se realizaban en Sevilla para la formación de una compañía cómica-lírica con destino á nuestro teatro, han fracasado.

El inteligente director de orquesta D. José Guardon ha sido comisionado para reanudarlos en Málaga. La empresa que proyecta contratar la compañía espera que dicho señor obtenga éxito en la misión que le ha encomendado.

Misas

En lo sucesivo el regimiento de Melilla oirá misa los días festivos á las siete en sus cuarteles y en el suyo y á la misma hora las tropas de Artillería, concurriendo á este el Batallón Disciplinario y unidades sueltas.

El tiempo

Reina duro temporal de S. O. La mar está agitadísima y el cariz del tiempo es malo.

El vapor correo «C. de Mahón» volvió á nuestro puerto de arribada forzosa, pues no pudo doblar el cabo Tres Forcas.

En cuanto el temporal amaine zarpará para Málaga.

Viruela

Afortunadamente no se han registrado nuevos casos de viruela, por haber sido aislada la casa del Polígono en que se registró un caso la pasada semana.

Mejoría

Sigue más aliviado el Excmo. señor General Serrano.

Deseamos continúe la mejoría.

Asalto

Mañana domingo á las diez y siete y media se celebrará un asalto en los salones del Casino Militar.

Herido

Uno de los confinados que trabajan en las obras de la Intendencia militar, se cayó de un andamio, produciéndose diversas contusiones de pronóstico reservado.

Toros

Mañana domingo á las tres y media de la tarde, se celebrará una magnífica y extraordinaria corrida de cuatro bravos novillos toros que serán lidiados por la siguiente cuadrilla.

Espada: Francisco Llera (El Barquerito) de Córdoba.

Sobresaliente: Francisco Ramirez (Soldadito chico.)

El arrojado Antonio Redondo, ejecutará la suerte de D. Tancredo.

El diestro Barquerito actúa por vez primera en nuestra plaza.

TELEGRAMAS

De nuestro corresponsal Sr. Almodovar (Prohibida la reproducción.)

LAS SESIONES DE CORTES

En el Congreso

Los debates sobre las subsistencias y los suplicatorios no despiertan interés.

Las tribunas véense muy desanimadas é igualmente el salón de sesiones.

El Sr. Burell ha pronunciado un enérgico discurso de oposicion contra el Gobierno y tratando de los suplicatorios dijo que las malas pasiones del Sr. Maura han hecho surgir de nuevo la cuestion.

En el Senado

En la alta Cámara el Sr. Montero Ríos ha impugnado la Ley de represion del anarquismo, pidiendo al Gobierno que lleve el asunto al Código penal.

Cambios

Paris vista 55'00 francos

Londres > 33'97 libras

La combinacion militar

Se asegura que al fin cede el General Linares en modificar la propuesta de altos cargos militares y en su virtud que será nombrado jefe del Estado Mayor general el que lo es del cuarto militar del Rey General Polavieja.

Para sustituirle suenan los nombres de los Generales Villar y Martitegui y en caso de ser éste nombrado jefe del cuarto militar de S. M. le sustituiría en la Direccion de la Guardia civil el General Ortega.

Loteria

En el sorteo verificado hoy han correspondido los premios mayores á los siguientes números:

14865, 14353, 8100, 1821, 2042, 8138, 11438, 10698, 6318, 14341, 2490, 3949, 13896, 4213, 9774.

Arresto desmentido

Ha circulado el rumor de haber sido arrestado el coronel Sr. Paez Jaramillo, por tolerar que en el Campamento de Carabanchel se batieran los Sres. Sanchez Guerra y Soriano.

Interrogado por los periodistas el general Linares, ha negado veracidad al rumor, calificándolo de patraña.

Toma de posesion

Zaragoza.—Hoy ha tomado posesion del cargo el nuevo Capitan general de este cuerpo de ejército.

Una numerosa comision de la Sociedad del Tiro Nacional, acudio á cumplimentarle.

La guerra ruso-japonesa

Muerte confirmada

Tokio.—Se ha confirmado que en el asalto de la colina extratétrica tomada por los japoneses cerca de Puerto Arturo, murió el hijo segundo del Nogi.

El cadáver del finado ha sido trasladado á Tokio.

La escuadra del Baltico.—Petición de la Prensa.

Algunos periódicos rusos, piden al gobierno que la escuadra del Báltico suspenda su viaje al extremo Oriente, pues dada la superioridad de la japonesa camina á una segura derrota.

La petición de la Prensa rusa es objeto de comentarios.

Temporales

En distintas regiones de la Península, han descargado fuertes temporales, interceptando las comunicaciones telegráficas.

Anoche no funcionó Madrid con Andalucía y hasta la mañana de hoy no se restablecieron las comunicaciones, por cuyo motivo el servicio se cursa con mucho retraso.

Junta de Arbitrios

ANUNCIO

Existiendo una plaza gratuita en la Academia de canto y armonía, los que deseen ocuparla podrán solicitar del Excmo. señor Presidente de esta Junta, mediante instancia que habrán de presentar en las oficinas de la misma, an es del día 20 del actual.

Melilla 10 Diciembre de 1904.—El vocal secretario accidental.—Joaquín Lopez de la Blanca.

Se traspasa una tienda de comestibles. Darán razón más arriba del establecimiento de Montes en Triana.

Banco Vitalicio de España

SEGUROS VIDA Y ACCIDENTES

GARANTIAS

CAPITAL SOCIAL 15.000.000'00 pts.

RESERVAS 14.780.951'34

Capitales asegurados desde la fundación de las Compañías hasta 31 de Diciembre de 1901

Por seguros vida 269.174.718'98 pts.

Id. id. accidentes 86.227.108

Pagado á los asegurados hasta igual fecha, pesetas 21.802.891'99

Agente general en Melilla y Menores de Africa: D. Emilio Mármol.

GIBRALTAR PETROLEUM COMPANY

AVISO AL PUBLICO

Don Isaac Botebol, representante en Melilla de esta importante Compañía, ofrece al público PETRÓLEO MARCA CARNERO, al precio de pesetas 12'50 la caja, al contado.

Igualmente ofrece hornillos de petróleo sin torcida para uso doméstico de nuevo sistema americano.

Necesario en todas las casas, no produce olor y el gasto de petróleo es pequeño.

Precio económico. Al alcance de todas las fortunas.

Representante: D. Isaac Botebol; Santiago, 1.

SERVICIO ITALO SPAGNOLO

COMPANIA DE NAVEGACION



Esta importante compañía ha establecido un servicio regular de vapores entre Melilla y las costas de Argelia, occidental de Marruecos, España Portugal é Italia.

Los magníficos vapores «Castellaccio», «Alemana», «Helvetia» é «Hispania» tocan semanalmente en Melilla.

Para informes, dirigirse á su representante en esta Plaza, SRS. BERRAQUET y Cmp.

Señoras

Se confecciona á máquina medias y calcetines sin costura, clase superior y se componen á precios económicos.

Alfonso XII, 3, bajo izquierda (Mantelete).

OBRADOR DE CALZADO

DE LA

Viuda de Ramirez y Hermano

Se confecciona, toda clase de calzado á la medida para señoras, caballeros y niños á precios económicos.

Calle San Miguel, 23

TERESA SOTO

VENTA Y COMPRA DE MUEBLES

Carrtera del Poligono n.ºm. 12

José Bara

Venta de legumbres y frutas, transportadas de España, cual los compradores podrán apreciar. Calidad inmejorable, precios económicos. Todos los días y á cualquier hora en la Plaza de Abastos, junto al estanco.

Sin competidor en esta Plaza

Bazar de La Union

Edificio Economato Militar

y de La Estrella Oriental

DAVID J. MELUL—San Miguel, 26.

Las grandes compras verificadas en el extranjero, me permiten ofrecer á mi numerosa clientela y al público en general, un inmenso y variado surtido en géneros para la presente temporada; ricos y elegantes abrigos y carriks para señora último modelo de Paris, cuellos y boas de piel, desde seis pesetas en adelante; surtido completo en lanas y gergas inglesas para señora, especialidad en géneros de luto para señora, velos y mantos; extenso surtido en cortes de trage para caballero desde 18 pesetas en adelante, rica colección en franelas, elegantes dibujos; inmenso surtido en toquillas, chales de felpa y punto, mantones de lana en todos precios, camisetas, puños, cuellos y corbatas, pañuelos de seda, hilo y algodón; completo surtido en mantas de lana y algodón, bayetas y franelas de lana; rica variedad en perfumeria de las mejores marcas extranjeras; completa colección en caprichos para regalos, artículo de piel, petacas, carteras y portamonedas, gemelos para campaña y teatro desde 5'50 pesetas; extenso y variado surtido en sombreros de todas clases y formas, gorras y boinas á precio de fábrica, agremanes, encages valencien y del legítimo Almagro, aplicaciones, panas y peluch, rasos y sedas, abrigos y trages hechos para niños desde tres años en adelante; impermeables ingleses garantizando su buen resultado; abanicos, sombrillas, paraguas y bastones, lampistería, loza y cristal, muebles de Viena y de Vitoria, batería de cocina é infinidad de artículos difícil de enumerar.

Precios sin competencia posible.--Bazar de LA UNION, Edificio Economato Militar y de La Estrella Oriental.--San Miguel, 26.